大覺寺 觀音出家法會 點燈及設齋供眾登記表

☞ 以下資料非常重要,請您務必以正楷填寫清楚。 Please print clearly. ®

۱.	點燈	∄ Light	bles	sing	amp 🏻	★油燈一	盞:\$20	0.00	總金客	頁:\$ <u> </u>			
	燈 Lamp	生	者	姓名	Name of I	Beneficiary	y (一盞煜	登最多可	寫三個名字	≥ One lam	np the m	ost - 3 nai	mes)
	1												
	2	•											
	3	•											
	4												
	燈 Lamp	亡	者	姓名	Name of	Deceased	(一盞燈)	最多可寫	寫三個名字	One lamp	the mo	st - 3 nam	nes)
	1								***************************************				
	2	National Control of the Control of t											
	3	•				<u> </u>							
2. 設齋供眾 Sponsor for vegetarian meals for all participants: 法會期間, 供養與會大眾修道食糧口羅漢齋 一堂 \$100.00 □福慧齋 一堂 \$400.00 □贊助花果費用\$													
I	□如意	滦 一堂	\$20	00.00	口三寶	齋 一堂	\$500.00) []供養法	師\$			
[□吉祥	齋 一堂	\$ \$30	00.00	□平安	齋 一堂	隨喜金額 : 💲	8	姓.	名 Name:	:		
* *	(本單位 請在郵行 支票抬頭	(為正式向 寄的信封」	政府記 上,寫 A.U.S.	ŧ冊之等 上「觀 ,備i	上 回郵信封 宗教團體,此 音法會」,以 主欄請註明「 與共修。	感謝狀可述 J.便盡速處	見稅。) 理信件,詞		們將更方1	更、無誤的	的寄感	謝狀給您	<u>T.</u> 0
言是	聚編號]	·	標籤上		更改地址	New Addres	s:						
中 5	文姓名(Chinese Nai	me:			英文姓	名 English	Name:					
悤釒	全額 Tota	al: \$		I	□支票號碼 Cl	neck No.:	#		□現金	≥ Cash			
電話	€ Tel:				手機 Ce	ll Phone:			1	專真 Fax:			

美國佛教會

The Buddhist Association of the United States

Temple of Enlightenment 大覺寺

3070 Albany Crescent, Bronx, NY 10463 http://www.baus.org Tel: 718-884-9111 Fax: 718-884-7894 E-mail: toe@baus.org

觀音菩薩出家紀念法會通啟

A Ceremony in Commemoration of the Enlightenment of Bodhisattva Kuan-Yin

觀世音菩薩有不可思議之威神力、慈悲力,於過去無量 劫中,已功德圓滿成就佛道,然而為了救度眾生,又再示現 菩薩之身,普濟眾生。

本寺感念菩薩之恩德,特舉辦點燈祈福法會,是日由常 住法師率領大眾恭誦『觀世音菩薩普門品』、『佛前大供』 、並禮請法師為大眾開示。

時間: 2018 年 10 月 27 日 (週六) 10: 00am~12: 00noon

地點:大覺寺

Dear friends,

Temple of Enlightenment will commemorate the enlightenment of the Bodhisattva Kuan-Yin on Oct. 27, 2018 from 10:00 a.m. to 12:00noon. The event for that day includes the chanting of the sutra *The Universal Door of Kuan Yin Bodhisattva* and making offerings to the Buddha. Participants are encouraged to make donations to receive blessings for themselves or for deliverance of the deceased and to sponsor vegetarian meals for fellow participants.

It is believed that Kuan Yin Bodhisattva attained Buddhahood infinite kalpas ago and was named "The Tathagatha of the Brightness of True Dharma." Filled with great compassion to help others, he

decided to manifest as a Bodhisattva. Kuan Yin will appear in any form in accordance with the needs of the beings who need his instruction. That is why he is called "Kuan Yin," which means, "The Observer of the sights and sounds of the world."

May you be happy and healthy. With loving-kindness

Temple of Enlightenment

※法會敬設燃燈供佛及設齋供眾功德項目※

〔功德填寫表格在背面〕

五音度眾生

·念念勿生

·是故需常念

觀

間